

交错的人生

主要角色

亚历士- 彼得和海伦的儿子
 格雷 - 蒂娜的朋友
 海伦 - 彼得的妻子
 珍妮 - 一位雇问
 朱丽- 护士
 彼得- 海伦的丈夫
 蒂娜 - 彼得的女朋友

其它角色

男服务员
 护士女
 女服务员

场景 1

一个安静郊区中的一所房子的厨房里。海伦站立在水槽前洗涤着为晚餐准备的菜。她已怀孕。她的丈夫，彼得坐在桌前，全神贯注于他的报纸里。他的夹克挂在他的椅子后面。公文包靠着桌脚。虽然海伦和彼得是沈默的，可是能听见一个小孩的声音在另一个房里到处跑着和笑闹着。海伦把洗好了的菜滴干并且把它们放在碗里。她看看她的丈夫，停顿了一会儿之后，开始与他交谈。

海伦：你很久没提起关于工作的事情了。

彼得[从报纸抬起眼]：这没什么好说的。还是一样的忙碌。[把眼睛看向他的报纸，片刻以后翻了另一页]

海伦：我注意到你几乎没有留在家里[停顿了一会儿] 我们几乎没有见到彼此了。

彼得[仍然读着报纸，稍微不耐烦] 抱歉，妳说什么？

海伦[提高了声音] 我说，我们几乎没有见到彼此了。

彼得[叹了一口气，折叠他的报纸并站了起来] 我知道，亲爱的，我知道。只是工作实在太多了，但一旦这个计划完成后，我保证你将会拥有我全部的时间[把他的胳膊围绕着海伦]。

海伦[**把她的头靠在彼得的胸口**] 但它何时才会完成呢？他们似乎把工作一个接着一个的交给你。而且你不仅得为我一个人着想 - 我也要你付出时间在亚历士身上 - 你知道吗，他常问爸爸在那里，当他从学校回来时，我也不知道该说什么。
[**她抬高她的头并看着彼得**] 每次当你到家时他却已入睡... 这是很难熬的而且他也不会了解，要向他解释可是很困难。当这个孩子出生后[**她轻拍她的肚子**]而
他们两个问起你时， 你又会怎么做呢？

彼得[**把海伦推开。口气变得更加苛刻**] 亲爱的，我不知道我该说些什么。我无法同一时间顾虑到两件事情 - 不管是家里还是在工作上！我可以肯定的是有一天亚历士会了解我努力的工作只是想要他的生活有最佳的开始- 他去的那所学校并不是免费的，这你知道的。[**海伦看起来很沮丧。他软化了他的口气**] 好吧，我真的非常抱歉[**停顿**] 你知道这些对我来说也是不容易的。不如这样吧，这个周末我花一些时间陪伴你们两个怎样？我们能去野餐- 或者去公园？我们甚至能去动物园-亚历士会非常高兴的！

海伦：[**微笑**] 这太好了- 亚历士会非常的兴奋。

[**停顿。流动电话开始响起。**]

彼得：亲爱的，我很抱歉，但我必须接听这个。[**他从夹克外的口袋拿出电话**]。你好？好，我很快到那儿。是的，没有，我知道我不能错过这。是，没问题。我会在那儿见你。

海伦：又是工作么？

彼得[**穿上夹克和提起公文包**] 是的，亲爱的，我真的很抱歉。他们需要我回去- 有一些必须完成的工作而且和平常一样没人去完成这些。太多的最后期限！可是，我可能会因此而升职，至少会有更多金钱进来。[**他给海伦一个短短的亲吻**]

海伦：你到家时我大概已经睡着了。

彼得：我会设法不吵醒你。[**他离开**]

海伦[**看下她的肚子**] 他今天甚至没有问起你。[**她从碗里拿出青菜并开始切菜**]

场景 2

一个拥挤的酒吧里。音乐在背景中大声地演奏。里面有闪闪的灯光和正在喝酒或跳舞的人们。酒台前，正坐着一名年轻，可爱的女人和她的饮料。她明显地是在等人。她打开她的手袋，拿出了镜子和唇膏，也涂上了唇膏。她期待着看向门口。

男服务员：妳从不会放弃吗？

蒂娜：那从未会发生过。特别是我。[她再看向门口，彼得进来，手上提着他的公文包。他环顾周围寻找她，然后抓住了她的目光。他走向她]蒂娜。[对男服务员]跟你说了[对彼得因为他过来]嗨，宝贝，怎么那么久啊你？[他们亲吻]。你通常立刻就赶过来见我了。

彼得：我遭到盘问了。但现在没事了，我也到了妳面前，不是吗？

蒂娜：你的妻子又再问那些问题了吗？你是不是又告诉她那些老掉牙的‘我必须加班’的故事呀？我的天啊，这女人也太天真了... 如果我是她，我现在就会好好的教训你了。

彼得：哦，真的？那我真是幸运，因为她不是妳，她完全没有任何头绪。她认为我加班是为了照顾正在增长的家庭啊。[他把他的手刷过她的头发然后摸着她的腿]。而且就算我们被逮住了，我也认为妳是值得的。[他把她拉向他并亲吻着]。那么，我们是不是回去妳的地方啊？

蒂娜 [微笑着] 宝贝，你的头脑里还有别的东西吗？

彼得：我还可以说什么呢？我是一个高效率的人而且我也不喜欢浪费任何时间。更何况，这也是我工作时他们告诉我的。

蒂娜 [笑着拿起她的手袋] 哦，这就是已经安定下来的男人呀 - 我的地方是吗？看来我们是不能回去你地方咯?!

彼得把他的胳膊围绕着她，然后他们就离开了酒吧。

场景 3

一个公寓的客厅内。彼得和蒂娜在沙发上，亲吻并拥抱着。彼得的夹克被丢在椅子上，他的公文包是在它旁边的地板上。两个人是在一个衣冠不整的状态下 - 彼得的衬衣已经脱掉，而蒂娜的上衣也轻微地被解开。她的手袋是在沙发旁的地板上。

蒂娜 [停止亲吻彼得，然后拿起她的手袋并从里面拿出避孕套]。不如，我们到卧室里继续，好吗？我认为它会比沙发来的舒服多了！

彼得：好主意。[他注意她手里的避孕套]。嘿，那是什么？

蒂娜：我的宝贝，我认为，我们应该开始考虑到安全的问题了。我不想怀孕或任何其他东西。

彼得：我一直认为妳有在服药？

蒂娜：是呀，我有在服药。但... 你知道... 除怀孕之外，还有一些其它的事。好像传染病之类的。我认为我们应该更小心一点。

彼得：等一下。为什么我们需要担心这些传染病？我只和妳睡了，或许还有海伦但我知道妳们都没有任何不干净的东西。妳还有别人吗？

蒂娜[**看起来有一些难受**] 没有！但我从前有性伴侣，而你也是。我们俩都不是天使！更何况，我从未接受检验 - 你有吗？

彼得：不，但我知道我并不需要，包刮妳。[**他亲吻着她并把她的手里的避孕套拿掉**]。来，宝贝，已经两个月了，我们都没有用避孕套 - 我认为如果我们得了什么病之类的，现在早已经知道，不是吗？而且不用避孕套的感觉实在太好了，我不想要破坏它- 您不认为它如果我佩带了避孕套，它的感觉就没有那么强烈了？

蒂娜[**勉强地**] 是呀，我想是吧... 再者我们已经做了好几个月，因此我想如果我没有感到不适，我应该无法有什么... 而且它没有避孕套的感觉是在太好了... [**她的声音消失在彼得的亲吻里**]

彼得[**停止亲吻蒂娜并握着她的手拉起她。他把避孕套扔向沙发**]。是的，宝贝，那感觉更好。而现在我认为我们已经浪费太多时间了...

[**他们俩往卧室的方向走去**]

场景 4

几个月以后。蒂娜一个人在她的公寓里。电话响起。

蒂娜：喂？[**她皱起眉头，好像不认得对方的声音**] 格雷？噢，我的天啊真的是你吗？你好吗？[**她频频点头，有一些激动**] 我好久没看见你了！我们真的应该见个面。你有时间吗？[**停顿**] 那。。。今天下午怎么样？[**停顿**] 格雷，你真的还好吧？你听起来好像。。。我不知道，好像有一点失落[**停顿**] 那好，见了面再说吧。我们不如五点左右到 Al Fresco 喝杯咖啡吗？[**停留**] 好，那太好了，到时见吧。

场景 5

Al Fresco 咖啡馆。格雷一个人坐在一张桌前。他紧张地看着周围，然后盯着他桌上的饮料。蒂娜从门口进来，他站起来向她打招呼。

蒂娜：格雷！[**她拥抱他**] 噢，见到你真是太好了！我们多久没见了？

格雷：大概有三或四个月吧。[**他们坐下**]

蒂娜[**对女服务员**] 给我一杯咖啡 [**对格雷**] 这些日子你都在做些什么啊？我最后见你的时候是去年的圣诞节吧 - 你那时刚从旅行回来不是吗？

格雷[**为难地**] 是的 [**停顿**] 我又回去了 - 到了印度尼西亚，泰国，印度... 我遇见了很多旅行的人... 也交了一些真正了不起的朋友。

[**女服务员拿来了蒂娜的咖啡**]

蒂娜[**讽刺性的**] 那你遇见了特别的人吗？

格雷[**神色更加难受**] 没有... 没有什么特别的人... 为什么呢？

蒂娜：嗯。。。我只是想说，你应该没有... 否则我们不会一起度过那次圣诞夜...

格雷[**清清他的喉咙**] 蒂娜，我有一些话必须跟你说 - 关于那次的圣诞夜... 关于一切。我有一些坏消息。

蒂娜：什么事？

格雷：听好，当我旅行期间，我与一些人睡了。。。也有过几段关系。她们主要是一些旅行家而当时我也没有真正地思考我再做些什么，妳了解吗？

蒂娜：你的重点是？

格雷：当我回来后，我认为我应该接受性传染病的测试以确保一切还好... 结果测试出我感染了披衣菌。

蒂娜[**看起来很困扰**] 格雷，为什么你要告诉我这些？

格雷[**看着他的饮料**] 应为我可能也把它传染给妳... 在那次圣诞夜里我们并未使用了任何安全措施。我... 我当时并没有任何顾虑。但是，妳很有可能也感染

了。。。而且在那之后妳交往的每一个人也有可能受感染[**停顿**] 妳现在有交往的人吗?

蒂娜[**慌乱**] 在你之后我和两三个人交往了... 我现在和两个人交往着, 都不是认真的。

格雷: 蒂娜, 我很很抱歉必须告诉妳这些。但是, 这是妳必须知道的。妳也应该尽快接受测试。披衣菌也很容易被医治 - 只需要一些药丸而已。如果妳感染了, 这可是非常重要的, 妳也应该告诉妳的那些性伴侣。

蒂娜: 我必须告诉他们?!

格雷: 是呀, 这是真的很重要 - 因为如果感染了而不去治疗, 披衣菌有可能带来严重的后遗症, 如不孕等。如果妳不想亲自告诉他们, 妳可以要求妳求诊的诊所护士或医生私下告诉他们- 而他们也不会提及妳的名字。[**他起来**] 我很抱歉带来这样的坏消息。我... 我但愿事情会不一样。我很抱歉, 我必须走了。

格雷离开。蒂娜独自坐在咖啡馆里。

场景 6

一个性病诊所里。蒂娜坐在候诊室, 看起来紧张。她腿上有一本杂志, 但她并没有翻阅它。护士走进候诊室。

护士: 李蒂娜小姐!

蒂娜站起来和走入咨询室。

朱丽: 蒂娜吗? 我叫朱丽, 是这里的性保健护士。我现在有一些关于普通和性健康的问题要问妳。我希望妳能诚实地回答, 好让我们能安排妳所需要的测试, 这样好吗?

蒂娜: 好吧。

朱丽: 好, 蒂娜, 妳只有一个固定的性伴侣, 还是除此之外, 也同时有数位性伴侣呢?

蒂娜: 嗯... 这样的... 两种都有吧。我只有一个固定的性伴侣... 但他不是我唯一的性伴侣, 我也有其它性伴侣, 但都不是固定性的 [**停顿**] 事实上... 几个

月前我与某个人睡了... 他并不是我目前的性伴侣... 而他最近告诉我他感染了披衣菌。

朱丽: 那妳有什么样的性呢? 口交? 肛交?

蒂娜: 嗯... 是的。。都有吧...

朱丽: 那妳有使用避孕套吗? 妳有与妳的固定性伴侣使用避孕套吗?

蒂娜: 没有... 我没有。我有想过... 因为我有在服药, 所以我就没有想太多了。

朱丽: 蒂娜, 在性期间使用避孕套是很重要的。没有安全措施的性并不是只有怀孕的顾虑, 这其中还有一些性传染病的顾虑。而且并不是每一个性病都有表面的症状[**停顿**] 如果妳的性病没有接受治疗, 它将提高妳受其他传染病感染的风险, 譬如 HIV 。好吧, 我现在会给妳一个传染病的镜片测试 - 那就是一些尿液样本或者血液检验。尿液样本的测试是针对披衣菌和淋病, 而验血是检验 HIV 和梅毒。蒂娜, 妳要接受两个测试或只是其中一个呢?

蒂娜: 这有什么分别吗? 如果我感染了 HIV, 我自己会知道吧?

朱丽: 那可不一定。病毒能存在妳的身体里许多年而没有任何症状或特征。我认为妳应该认真的考虑验血的测试 - 特别是因为它测试 HIV 感染, 因为妳大概知道, 这是影响一辈子的。接受测试有许多好处和坏处。

蒂娜: 例如呢?

朱丽: 好处是如果妳的测试结果是 HIV 阳性, 妳能趁早接受治疗, 意味着妳或许能与病毒存活久一点。而且他们一直开发新的疗程, 因此妳会有一些优势。要与 HIV 生存并活得有意义, 妳就必须下定决心好好照顾妳自己并且确保妳在疾病的早期有一个很好精神支柱。而且, 妳也能做出一些影响妳未来的决定- 例如: 如果妳知道妳是 HIV 阳性, 妳就能决定妳应不应该要小孩, 因为他们可能会感染上 HIV 。妳也可以通知妳的未来或这之前的性伴侣关于妳的 HIV 状况 - 我们能为妳做这些, 这些都是保密的 - 妳也可以决定是要戒除性行为或在性行为时使用避孕套。但蒂娜, 除了这些之外, 如果妳的测试结果是阴性的, 妳也会真正地放松, 以后妳就会知道应该采取一些保护自己的必需步骤。记住, 妳的结果不一定是阳性的。

蒂娜: 哦... 我知道了。那被测试的坏处呢?

朱丽：当妳发现了自己感染了 HIV 可是件非常困扰的事情- 妳真的必须做好心理准备，而且也取决于妳所得到的支持。妳身边现在的一个可靠的支持者吗？

蒂娜：我妈妈和我关系较亲密... 她也很支持我。我从未告诉她关于我的私人生活... 我在这方面有点保留。我并不想让她失望。我认为她现在希望我能真正的与某人安定下来。

朱丽：我认为如果妳测试结果是 HIV 阳性的，妳有必要依靠妳的妈妈为精神支柱。如果测试结果是阳性的话，妳将会面对情绪上的煎熬- 我看过其他病人各种各样的情绪起伏，从不确定性，恐惧感和意志消沉、哀怨、忧虑和甚至否认他们感染了病毒的。还有一个很重要，HIV 阳性将会对妳的生活造成很大冲击，妳也必须做出很多调整。妳的伴侣和妳的家人也有可能因为妳的测试结果是阳性而受苦- 不管他们是否被传染了。

蒂娜：哗，这真的是一个影响重大的决定[**停顿**] 我不肯定应该怎么做了。

朱丽：不要担心，妳不需要急着做决定。仔细地考虑我们刚才谈论的一切，然后选择妳认为是可以接受的。记得，所有关于妳的健康检验资料是完全被保密的，那么妳就不需要顾虑那么多了。[**她起来**] 听好，我现在去倒杯茶，因此妳可以趁现在考虑一下，当我回来时，妳就可以告诉我妳的决定了。[**朱丽离开。蒂娜独自室内。**]

蒂娜[自我对话] 如果我的测试是阳性的，我就必须告诉那些我交往过的... 彼得。。。格雷。。。东尼。。。 嗯。。。我想我不需要亲自告诉他们，护士能帮我告诉他们。但他们将会如何看我呢？我这以后的生活情况将会很困难吧... 大家肯定会对我不一样。我也必须每天接受治疗，并且我听说那些疗程乎使人很软弱。如果我是 HIV 阳性，我还能正常地继续工作吗？- 或许它最终会导致我更病弱吗？如果我想要孩子，可是我知道我不能拥有，因为他们也有可能会感染了 HIV？我怎么告诉妈妈呢？她会非常伤心，也会对我非常失望。不，最好不要知道... 是了，这就是我的决定[**停顿**] 但另一方面，如果我真的感染了 HIV 而我却把它传染给我未来的伴侣呢？要是我遇到了我真正关心和在乎的某人而因为我太害怕接受测试却把病毒传染了给他？如果我们决定拥有小孩，我又可能把 HIV 传染给他或她。再者，这对那些与我交往过的人都是不公平，如果我时阳性的[**叹气**] 彼得有妻子，家庭... 和他在一起已经是太坏了。而且他也许并不是阳性的... 真是的，我也许不是阳性的！但我应该知道答案[**停顿**] 我要接受测试。

[**朱丽带着一杯茶回到室内**]

朱丽：好了，蒂娜，妳已经想好了是否要接受验血呢？记住，妳并不需要着急的，如果妳需要时间考虑的话，妳也可以改天再回来门诊。如果妳觉得需要时间，我们可以先做一个披衣菌和淋病的测试。

蒂娜[神色有点紧张但是坚决的] 不需要了，我想好了。我认真地考虑过并且认为我应该接受一个全面的检验。谁知道，我或许并没有受感染呢... 而且如果我真的感染了，还是最好尽早知道吧。

朱丽：妳肯定吗？**[蒂娜点头]** 好吧，我们现在做一个验血测试，然后我会拿妳的尿液样本。一个星期后妳再回来门诊，我们就可以谈谈妳的检验结果了，并且我也会回答妳任何问题。

蒂娜：谢谢。

场景 7 - 一个星期后

性病诊所里。**蒂娜**坐在候诊室。

护士：李蒂娜小姐 ？！

蒂娜起来然后被带入咨询室里。**护士**和另一个女士也进入室内。

朱丽：蒂娜，这是珍妮，我们诊所里的其中一个雇员。如果妳同意的话，她会参与我们今天的咨询，可以吗？

[蒂娜点头。她们全都坐下。]

朱丽：蒂娜，我们今天将会谈论妳的检验结果**[停顿]** 检验结果显示妳感染了一种叫披衣菌的细菌。这是可以用抗生素治疗的，我们诊所会安排妳的疗程。

蒂娜：这就是格雷所说的... 这是可以被医治的，对吗？

朱丽：是的**[停顿]** 但是，蒂娜，我很遗憾的必须告诉妳，妳的验血报告也显示了妳感染了 HIV**[蒂娜震惊]**

珍妮：蒂娜，我知道这消息为妳带来的震撼，可是我要妳知道，我们俩能为妳提供妳所需要的任何支持。我们可以立刻开始妳药物治疗，好让妳的系统适应那些疗程，而且我们也会提供妳长期的支柱。记得，有很多带菌的人也同样的过着有意义的生活。

蒂娜是沈默的。

珍妮：从这个星期开始，我会开始经常和妳见面 - 妳可以告诉我关于任何东西。妳能随着妳的需要与我安排咨询时间，好吗？这只是一个让妳告诉我任何妳担心的或是妳关心的问题。

珍妮：我也会随时回答妳的任何医疗疑问并提供妳需要的任何医疗建议。妳不会独自处理这所有的一切。蒂娜，有谁是妳要我们通知的呢？

蒂娜点头。她看起来受到很大的打击。她身体轻微地颤抖。突然，她哭了起来。

珍妮拥抱她。

场景 8

一个办公室里。彼得在他的书桌前。他的流动电话响起。

彼得：喂？

朱丽：你好，请问是汤彼得吗？

彼得：是的。

朱丽：彼得，你好。这是朱丽，我是东部性病诊所的护士。你现在有时间谈谈吗？

彼得：嗯... 我可以的。抱歉，这是关于什么啊？

朱丽：彼得，你的其中一个伴侣在这里做了一个性病检验而结果出来是阳性的。我这是通知你并希望你来做一个性病检验以确保你没有受感染，或者如果你已受感染了，你就应该接受治疗。你不一定得来我们这里- 你也可以在你的区域或任何一个地方的全科诊所或性病诊所接受治疗的。

彼得：等一下，妳是说，我也许感染了性病？谁告诉你们的？何时的事？

朱丽：对不起彼得，我们不能提供任何关于这个人的资料或检验时间。我所能说的是，如果你有过不安全的性关系，你应接受一个全面的镜片测试。你也许什么也没有，定期性的身体检查会证实这点。

彼得：好吧。我真的无法相信这个。那我可以和你们预约吗？妳可以至少告诉我我也许感染了什么吗？

朱丽：是的，你可以和我们预约。彼得，你也许是感染了披衣菌，是一种细菌的感染病，它也很容易地用抗生素治疗。当你来门诊时，我们不但会提供你疗程，也会提供你另一些其它传染病的测试。这样好吗？你要不要这个星期来门诊呢？星期四早上十点我们有一个空位。

彼得：好，星期四早上十点我会到你们的诊所。谢谢。再见[**通话结束。彼得与他自己大声说话**]。难以置信！[**他沉思**]我真是倒霉 - 第一次背着海伦出轨就得到了性病！[**冷笑**]那些同时有五个女人的人却完全没事！[**停顿**]这可能是对我的处罚或是什么的... 而我甚至对谁是那个传染给我的人没有任何头绪！[**彼得皱眉，思考着**]不可能是蒂娜 - 她除了我之外没有别人... [**停顿**]我想应该是那个小贞- 她看起来好像和任何人都睡了，而且她从未告诉我她有过多多少个男人。肮脏的婆娘。

场景 9

性病诊所里。彼得与朱丽和珍妮坐在咨询室里。

彼得：抱歉... 我不是很了解妳说的什么。

朱丽：彼得，你的验血报告出来显示了 HIV 阳性。它表示你的身体受到了爱滋病毒感染了。

彼得[变得歇斯底里]那个爱滋病的病毒？我有感染了爱滋病的病毒？

珍妮：我们能帮你度过这些，彼得，这里有很多能帮你的服务和许多你能倾诉的人。你不会独自面对一切的。

彼得没有在听。他把他的头放在他的手里。

彼得[仍然把他的头放在他的手里。他咬紧牙关的说话]我想知道谁把这个传染了给我。谁传染了给我？妳至少能告诉我是谁？

朱丽：这很难说，特别是如果你过去有超过一个性伴侣，好像多数人一样。而且彼得，你现在不应该集中在这。你现在需要考虑的是你的未来和你怎么能与这病毒存活得健康和有意义的生活。

彼得[看上前方]我怎么能不想呢？我有一个妻子！一个儿子！而我的妻子也怀孕了！我怎么不想知道谁该为毁了我的这一切负责？

珍妮： 我知道这是困难的，彼得。但你的家庭能成为你的精神支柱。他们能帮助你应付这些[**停顿**] 我知道现在这不容易思考，但是你应该意识到把你的检验结果告诉你妻子的重要性，因为她也需要来做检验，对吗？

彼得的脸色变得苍白。他显然的还未考虑这个问题。

彼得： 那她... 她... 有多少机会是阳性的？我是说，她... 她会被传染吗？

朱丽： 她也许不一定被传染。但是，因为你们俩有定期的性交，我们仍然需要检验她，特别是她怀孕了。

彼得[他再看向下方，他把他的头放在他的手里]哦，上帝啊。

场景 10

彼得和海伦家里的厨房。海伦坐在厨房的桌前看书。她一只手放在她隆起的肚子。亚历士拿着玩具飞机在屋里跑来跑去。彼得拿着他的公文包进来。他的脸色苍白，也非常严肃。

海伦[看上前方] 嗨，亲爱的，工作怎样？[**她看着他的脸色**] 彼得？怎么回事？亲爱的，你看起来不是很好！

海伦想站起来但是彼得停止她的动作。他沉重的在她对面的椅子坐下并把他的公文包靠着桌脚放下。

海伦[**看起来很担心**] 彼得，什么事？工作发生些事了吗？你失去了你的工作吗？

彼得： 不是工作的事。[**他停顿，努力找寻词句**] 我。。。我有些事得告诉你，海伦。你。。。你必需听我说。我很抱歉，天啊，我真得很抱歉。

音乐[**加利朱尔斯 - 疯狂的世界**] 开始演奏。余下的场景都不能听见主角们在说什么，虽然能看见他们在互相对话。彼得与海伦说话，忍着他的泪水，摇着头。海伦看起来是听见了什么让她很震惊的话，她的手捂住她的口好像在抑止哭声。她摇着她的头难以置信地说“不会是真的”（喃喃自语地说，不是实际上说），而她似乎要逃离彼得，身体部分从椅子上转到没有面对彼得的的方向。她闭上她的眼睛，眼泪在她的面颊上，她的手仍然捂住她的口。亚历士感觉到了紧张的气氛-他停止到处乱跑，他的手放在海伦的胳膊上，好像想要问发生了什么事。海伦看着他和然后抱起他，把他放在她的膝上，再把他拥入她的怀里。她看着彼得。他们凝望彼此没有讲话。

剧终